|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| *TO BE PRINTED ON SUPPLIER’S HEADED PAPER* | | | | | | |
| *To:* ***IRCA SpA******Subject:*** Declaration of Compliance with the contact with food 主题：食品接触符合性声明 | | | | | | |
|  |  |  | | | | |
| *The Company declares that the products listed here below:*  *本公司声明以下产品* | | | | | | |
| |  |  |  | | --- | --- | --- | | ***IRCA Code***  ***IRCA 代码*** | ***Supplier’s Code***  ***供应商代码*** | ***Name / Description of the supplied product***  ***产品名称/描述*** | | *(Enter the code)* |  |  | | *(Enter the code)* |  |  | | | | | | | |
| *are compliant, under the following contact conditions:*  *符合以下接触条件：*   |  |  | | --- | --- | | ***Type of foodstuff***  ***食品类型*** | ***Operative conditions操作条件***  *(Indicate only relevant contacts/仅指明相关接触)* | | *(Enter food: es. aqueous, acid, all types of food)*  *（输入食品：例如水、酸、各种食物）* | *(Type of contact:Temperature and max duration)*  *（接触类型：温度和最大持续时间）* | | *(Enter food: es. aqueous, acid, all types of food)*  *（输入食品：例如水、酸、各种食物）* | *(Type of contact:Temperature and max duration)*  *（接触类型：温度和最大持续时间）* | |  |  | | ***Minima quantità di alimento in contatto, o massimo rapporto Superficie di contatto - Volume alimento:*** | *( [kg], [dm3], [cm2/cm3] )* |   *with the following regulations and/or standards, related to the materials and articles intended to come into contact with foodstuffs:*  *符合以下涉及食品接触相关物质和材料的法规和/或标准* | | | | | | |
| **Food Contact Materials – Stainless steels, Metals and Alloys**  **食品接触材料-不锈钢，金属和合金**  *(delete section if not relevant to the here above considered components)*  *（删除以上无关的部分）* | | | | | | |
| *Component: (describe the component)*  *组件：(描述组件)*  *Material: (describe the material)*  *材料：(描述材料)* | | | | | | |
| ***References参考标准*** | | | | ***Compliance (Flag the concerned box)***  ***符合性（打钩）*** | | |
| **European Union Regulations欧盟标准**  *(EC) No. 1935/2004 e (EC) No. 2023/2006*  *a) according to D.M 21.3.1973 and its amendments.(Steel)*  *D.M 21.3.1973和修订（不锈钢）*  *b) according to “Resolution CM/Res(2013)9 - On metals and alloys used in food contact materials and articles”.(Metals and alloys)*  *“Resolution CM/Res(2013)9 -使用在食品接触材料和物质的金属和合金（金属和合金）*  *c) according to D.M. 18 April 2007 n. 76. (Aluminium)*  *D.M. 18 April 2007 n. 76.(铝)* | | | |  | | |
| **Chinese National Standard 中国国标**  *GB 4806.9, GB 4806.1, GB9685-2016.* | | | |  | | |
| **USA codes 美国标准**  *Food and Drug Administration, CFR 21.*  *FDA，CER21* | | | |  | | |
| **NSF Standard NSF标准**  *NSF/ANSI 51 - Food Equipment Materials.*  *NSF/ANSI 51-食品设备材料* | | | |  | | |
|  | | | | | | |
| **Food Contact Materials – Plastics**  **食品接触材料-塑料**  *(delete section if not relevant to the here above considered components)*  *（删除以上无关的部分）* | | | | | | |
| *Component: (describe the component)*  *组件：(描述组件)*  *Material: (describe the material)*  *材料：(描述材料)* | | | | | | |
| ***References参考标准*** | | | | ***Compliance (Flag the concerned box)***  ***符合性（打钩）*** | | |
| **European Union Regulations欧盟标准**  *(EC) No. 1935/2004, (EC) No. 2023/2006*  *and (EU) No. 10/2011 and its amendments. \** | | | |  | | |
| **Germany Recommendations德国推荐**  *BfR Recommendation IX.* | | | |  | | |
| **Chinese National Standards中国国标**  *GB4806.7, GB4806.1, GB9685-2016.\** | | | |  | | |
| **NSF Standard NSF标准**  *NSF/ANSI 51 - Food Equipment Materials.* | | | |  | | |
| **USA codes 美国标准**  *Food and Drug Administration, CFR 21 parti 177 e 178.* | | | |  | | |
| **\* List of the substances used in the manufacture and of the degradation products, subject to restrictions or specific limits.**  **制造中使用的物质和降解产物受限制或具体限制的清单，** | | | | | | |
| **Substance 物质** | | | **CAS Number**  **CAS 号** | | **Relevant indications**  **相关说明** |
|  | | |  | |  |
|  | | |  | |  |
| **Food Contact Materials – Rubber and silicone**  **食品接触材料-橡胶和硅胶**  *(delete section if not relevant to the here above considered components)*  *（删除以上无关的部分）* | | | | | | |
| *Component: (describe the component)*  *组件：(描述组件)*  *Material: (describe the material)*  *材料：(描述材料)* | | | | | | |
| ***References参考标准*** | | | | ***Compliance (Flag the concerned box)***  ***符合性（打钩）*** | | |
| **European Union Regulations欧盟法规**  *(EC) No. 1935/2004, (EC) No. 2023/2006*  *According to D.M 21.3.1973 ed ss.mm.ii .*  *According to “Resolution AP (2004) 5 – On silicones used for food contact applications”* | | | |  | | |
| **Germany Recommendations德国推荐**  *BfR Recommendation XXI. (Robber)*  *BfR Recommendation XV. (Silicone)* | | | |  | | |
| **United States of America Standard 美国标准**  *Food and Drug Administration, CFR 21. §177.2600* | | | |  | | |
| **Chinese National Standards 中国国标**  *GB4806.7, GB4806.1, GB9685-2016.* | | | |  | | |
| **NSF Standard NSF标准**  *NSF/ANSI 51 - Food Equipment Materials.* | | | |  | | |
|  | | | | | | |
| ***In case this declaration is, in the whole or partillay, false or inprecise or wrong or incomplete we commit ourselves to pay for the following damages and costs undergone by IRCA SpA:***  ***如果本声明有全部或部分虚假或不精确或错误或不完整，我们承诺支付IRCA SpA承担的以下损害赔偿和费用：***   * ***Costs for eventual analyses of the products and materials;***   ***产品和材料最终分析的成本；***   * ***Costs for the replacement of non suitable materials by other compatible;***   ***用其他兼容材料替换不合适材料的费用；***   * ***And cost that IRCA SpA should undog for our fault, included as a example not exhaustive the damages due the production stop, missing gains and image damages.***   ***并且为IRCA SpA因我们的错误造成的成本，包含带不限于因生产停止造成的损失，经济损失和形象破坏。*** | | | | | | |

|  |  |
| --- | --- |
|  | |
| ***Place and date***  ***地点和时间*** | ***Title, name and signature***  ***职位，姓名和签名*** |